

398468

Livret technique à conserver Technical manual to keep

F

Commode 1 Porte 3 Tiroirs

Livré démonté : 4 colis
À monter soi-même

GB

Chest 1 Door 3 Drawers

Knocked down : 4 parcels
Self assembly

Temps de montage
Assembly duration

2H00



x2



Outillage nécessaire
Needed tools



CONSEIL Il est recommandé de mettre une protection au sol pour manipuler les pièces.
ADVICE Put a protection on the floor to handle parts.

F

IMPORTANT - A CONSERVER POUR DE FUTURS BESOINS DE REFERENCE

Respecter les instructions de montage et les conseils d'utilisation suivants :

Vérifier la présence et l'état de la quincaillerie et des pièces avant de débiter le montage.

Le meuble ne doit pas être utilisé si des parties sont cassées, déchirées ou manquantes. Toute partie additionnelle ou pièce de rechange doit être obtenue du fabricant.

Utiliser uniquement l'outillage fourni ou préconisé.

Serrer correctement les éléments de fixation avec l'outillage fourni ou préconisé.

Un mauvais montage, calage ou manutention peut entraîner une fragilisation des assemblages et/ou des pièces.

Les meubles à monter doivent être assemblés par un adulte et jamais par un enfant car certaines pièces présentent un risque d'étouffement.

Tous les éléments de fixations doivent toujours être convenablement serrés et contrôlés régulièrement.

Ne pas déplacer un meuble chargé.

Pour éviter les risques d'incendie, ne pas placer votre meuble à proximité de flammes nues et d'autres sources de forte chaleur, comme les appareils de chauffage électrique ou à gaz, etc.

Conseils d'entretien : Dépoussiérage chiffon sec ; ni alcool, ni solvant. Taches rebelles : éponge légèrement humide.

Pour tout déplacement, les meubles doivent être impérativement soulevés et non poussés ou tirés.

GB

IMPORTANT - KEEP THIS LEAFLET FOR A NEW CONSULT OF THE ITEMS' REFERENCE

Be aware and respect the assembling instructions and the following uses advice:

Verify the presence and the state of the hardware and parts before beginning the assembly.

The piece of furniture must not be used if parts are broken, torn or missing. Any additional part or replacement part must be obtained from the manufacturer.

Use only the supplied or recommended equipment.

Tighten correctly the elements of fixation with the supplied or recommended equipment.

A bad assembly, wedging or handling can cause a weakening of the assemblies and/or of the parts.

Furniture to be assembled must be assembled by an adult and never by a child because certain parts present a risk of suffocation.

All the bindings elements must be always suitably tightened and checked regularly.

Do not move a piece of furniture in charge of.

To avoid fire risks, not place your piece of furniture near naked flames or other sources of strong heat, as the devices of electric or gas heating, etc.

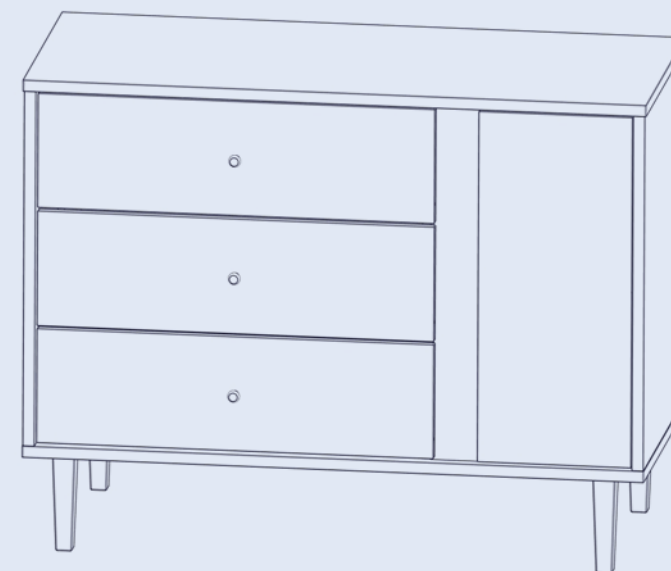
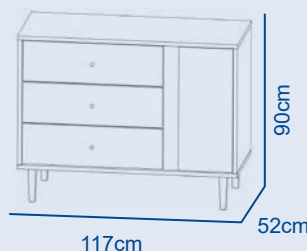
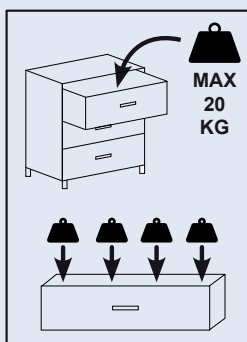
Dust with dry cloth : no alcohol nor solvents. Hard to remove stains : slightly damp sponge.

The furniture must always be lifted when moving it.

SAUTHON



MOKKA MO161A



FR

Donnez ou recyclez
vos meubles.



Association



Magasin



Déchèterie

<https://quefairedemesdechets.fr>



10-31-1969 / Cette entreprise a fait certifier sa chaîne de contrôle / pefc-france.org

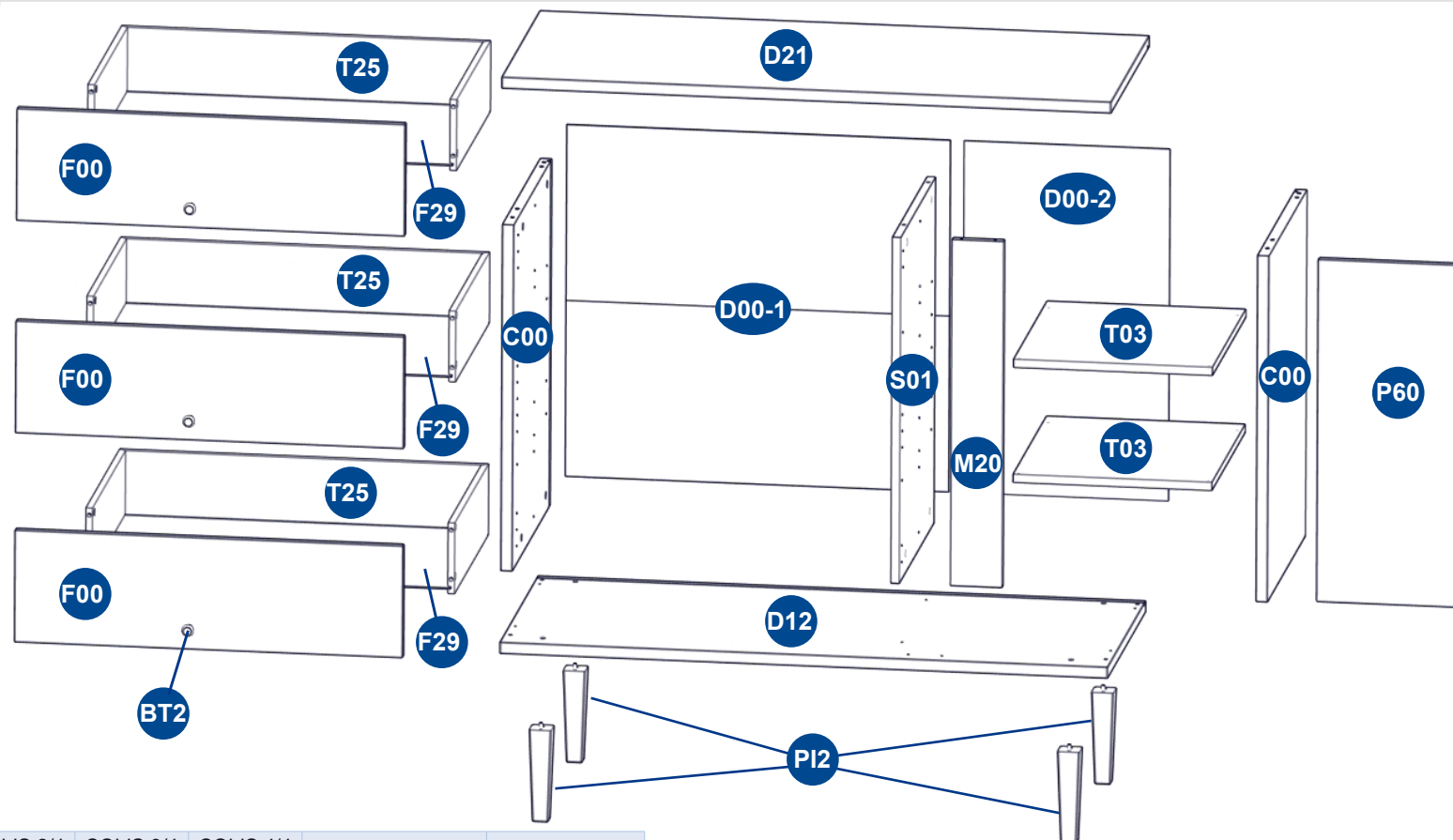
SAUTHON Industries S.A. au capital de 3.000.000 €
RCS Guéret B421 195 298 - Code NAF 3109 B
Z.I. Cher-du-Prat - B.P. 317 - 23007 GUERET
e-mail: info@sauthon.fr - www.sauthon.com

édition 10.24

A LIRE ATTENTIVEMENT

TO READ CAREFULLY

FICHE TECHNIQUE - SAV à conserver / TECHNICAL SHET - AFTER SALES SERVICE to keep



RE-PERE	QTE	COLIS 1/4 1705424	COLIS 2/4 1705524	COLIS 3/4 1705624	COLIS 4/4 1705724	REF	SAV
PI2	x4	■				392052	
BT2	x3	■				398959	
P60	x1		■			398403	
T03	x1		■			398397	
C00	x2		■			398387	
S01	x1		■			398395	
M20	x1		■			398394	
F00	x3			■		398400	
D00-1	x1				■	368547	
D00-2	x1				■	368552	
D21	x1				■	398390	
D12	x1				■	398391	
T25	x3				■	327031	
F29	x3				■	327044	

DEMANDE DE SAV / AFTER SALES SERVICE REQUEST :

Toute demande de SAV doit être transmise directement au revendeur. Les produits, dont la date d'achat est supérieure à 2 ans, ne donnent plus droit à une demande de SAV **GRATUITE**. Vous pouvez, néanmoins, adresser votre demande à votre revendeur afin d'obtenir un devis. / **All after sales service claims must be informed directly to the store where the article has been bought.** For more than 2 years purchasing date it will not be possible to claim a **FREE** after sales service. However, information about the price of the claimed pieces will be given in the store where the article has been bought.

Sauthon Industries S.A. au capital de 3 000 000 € - RCS Guéret B 421 195298 - Code NAF 3109B
- Z.I. Cher du Prat - BP 317 - 23007 GUÉRET - sauthon@sauthon.fr

Motif du SAV / Reason of after sales service :

.....
.....
.....
.....
.....

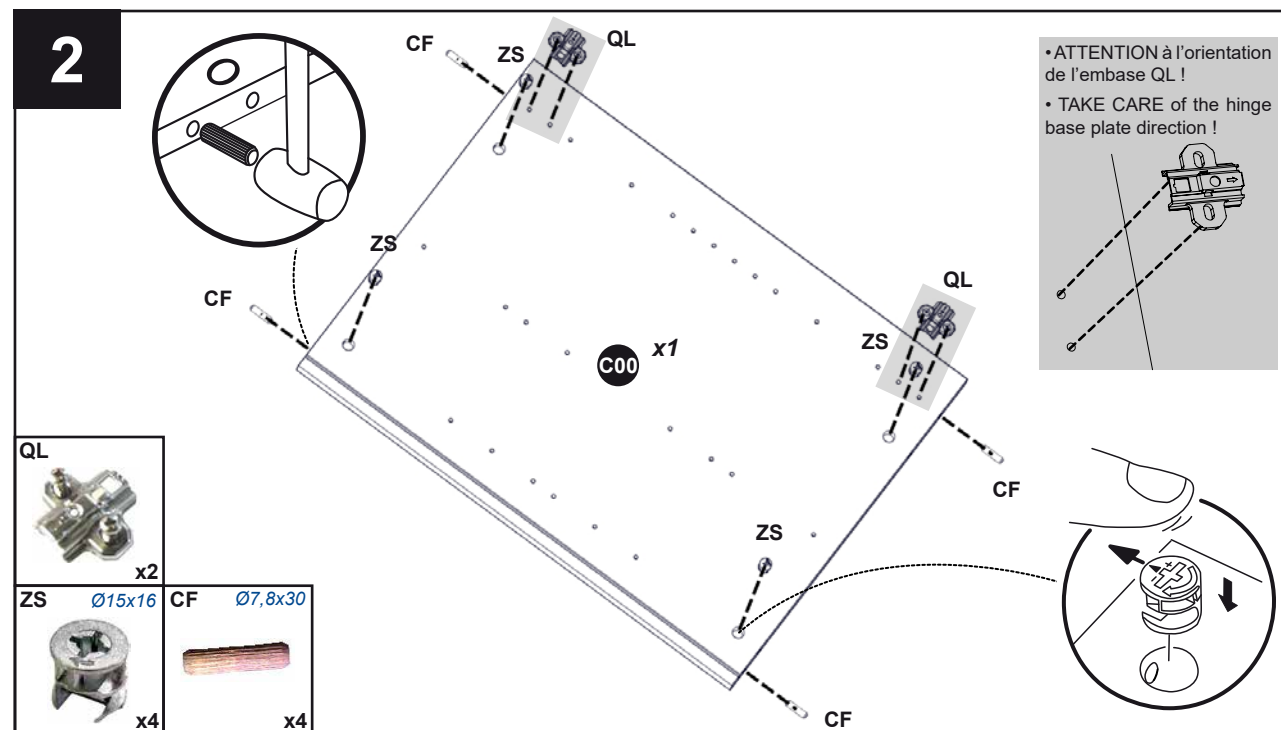
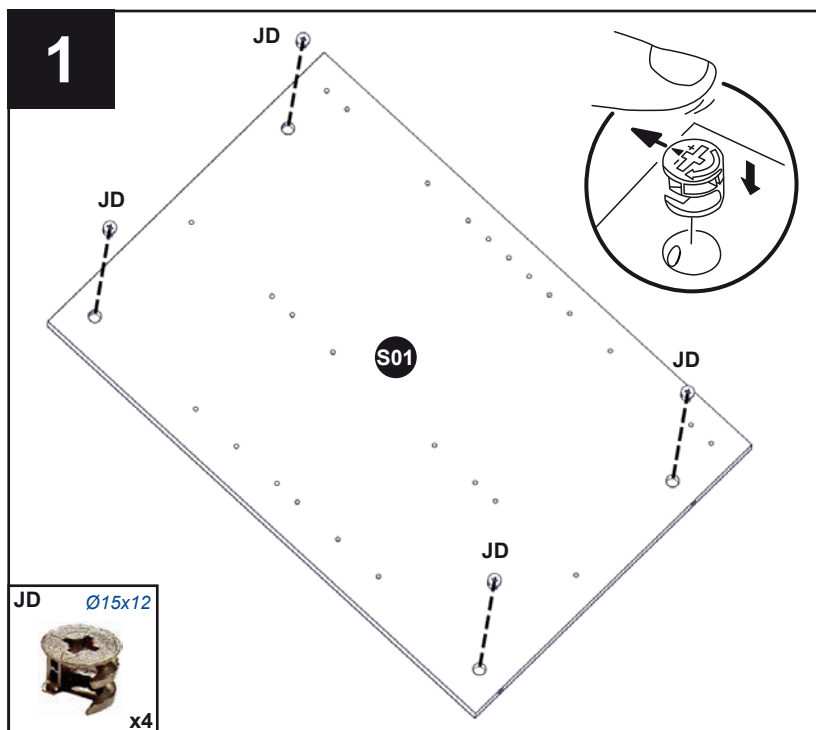
REPERE	QTE	COLIS 1/4	REF	SAV
RI	x3	■		
RJ	x3	■	319062	
AC	x12	■	134919	
WM	x2	■	325472	
QL	x2	■	134849	
KH	x4	■	134308	
LW	x18	■	275370	
JD	x4	■	134266	
ZS	x8	■	365138	
JC	x12	■	134265	
LU	x12	■	134419	
MQ	x12	■	134533	
CF	x12	■	141013	
TZ	x4	■	283698	
UA	x1	■	284450	
BS	x2	■	134146	
BV	x2	■	134885	
ZG	x4	■	363514	
AZ	x1	■	134791	
CD	x8	■	134063	
AL	x3	■	134725	
WN	x3	■	311063	
WL	x1	■	325452	
BK	x3	■	134098	
SZ	x1	■	277221	



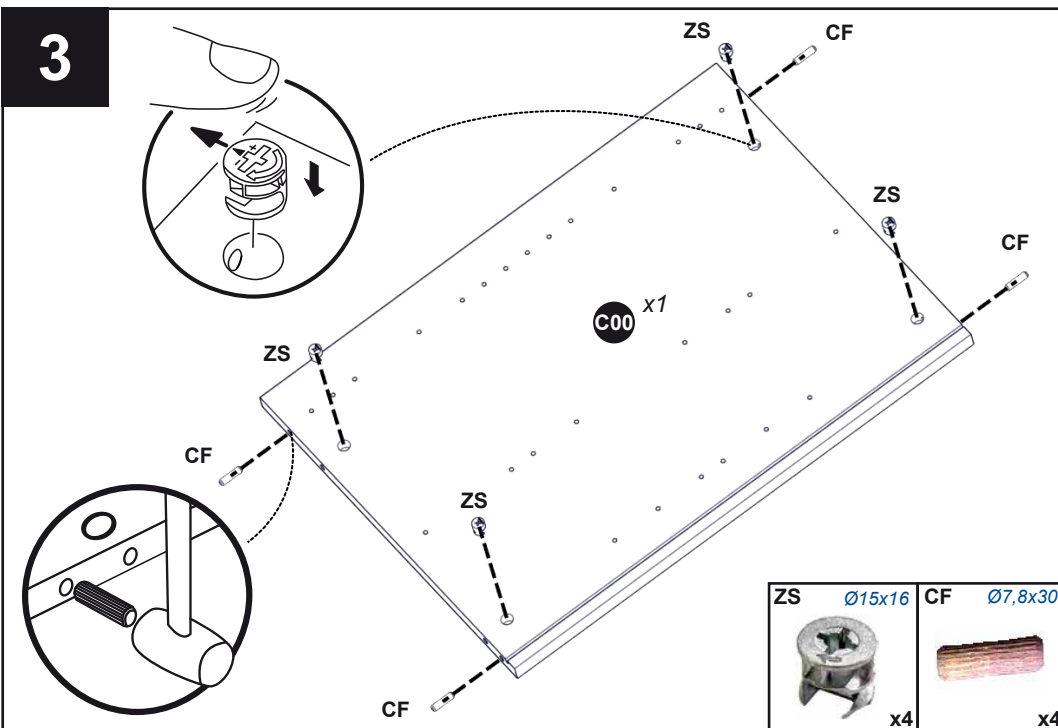
Avertissement : Nous fournissons un nombre de quincaillerie supérieur à celui indiqué dans cette fiche, il est donc normal d'en avoir encore après le montage.
Warning : We provide a superior number of hardware than specified in this file, so it is normal to have more of them after assembly.

**POUR LE
MONTAGE DU
DISPOSITIF A
LANGER :
VOIR LA
NOTICE**

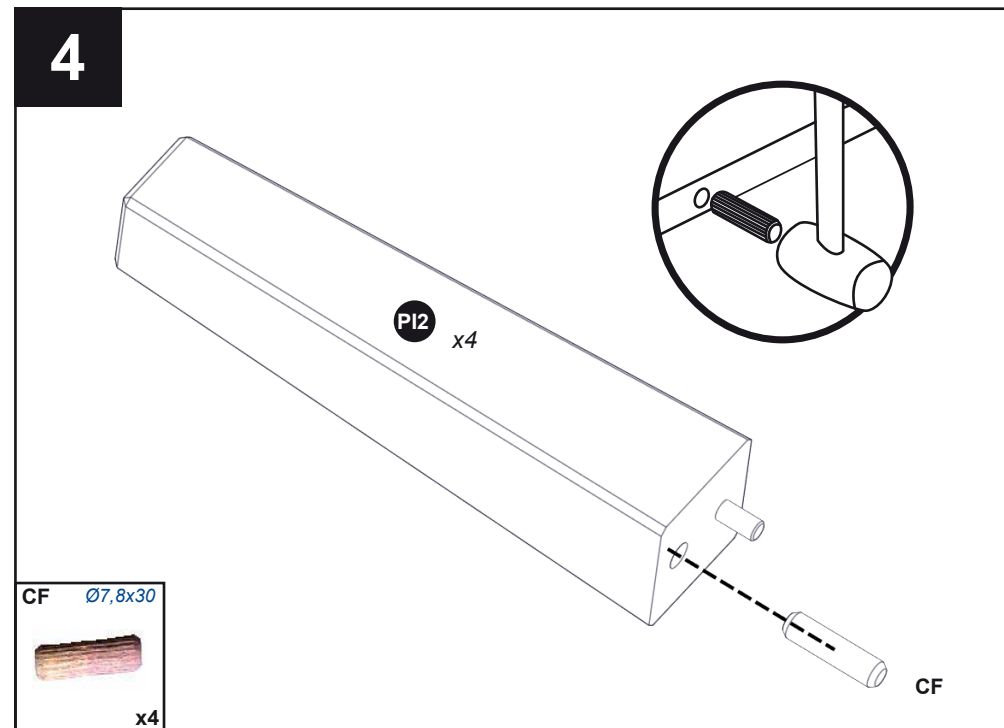
**FOR THE
CHANGING
DEVICE :
SEE THE
TECHNICAL
INSTRUCTIONS**



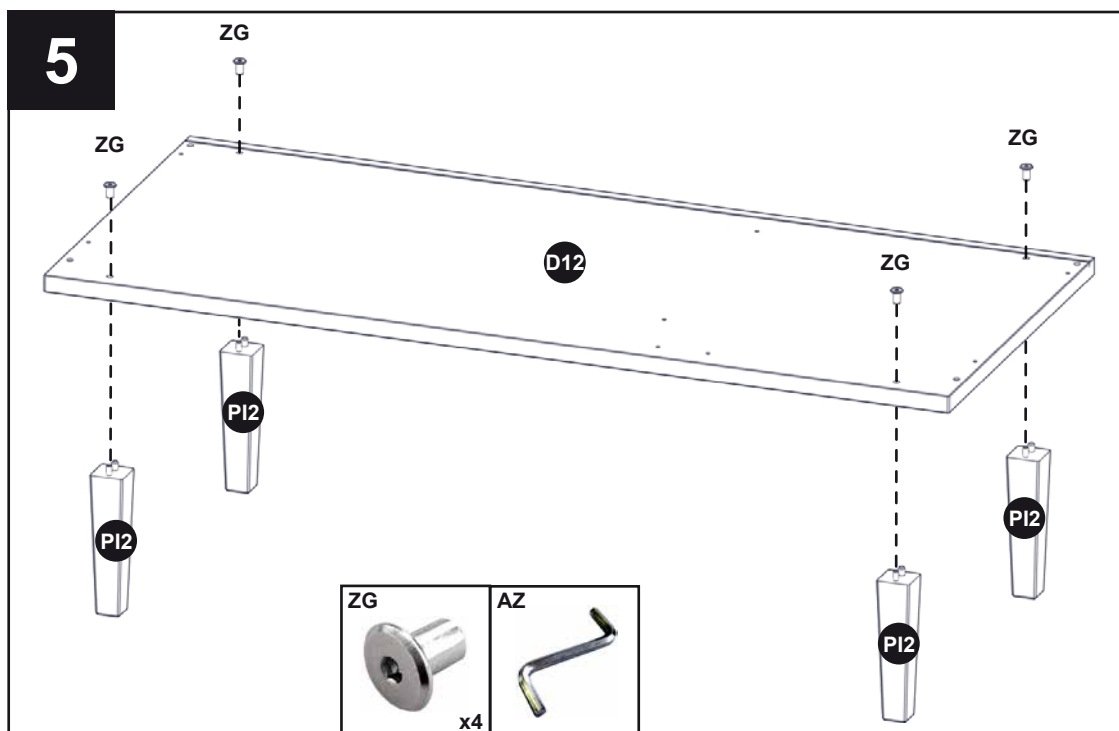
3



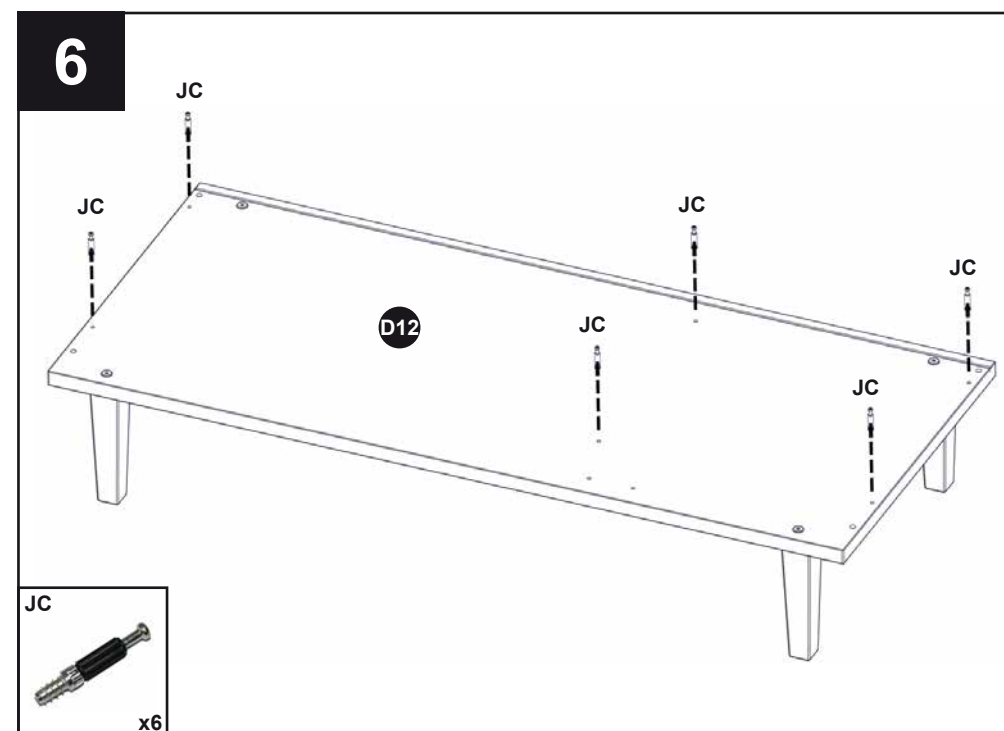
4



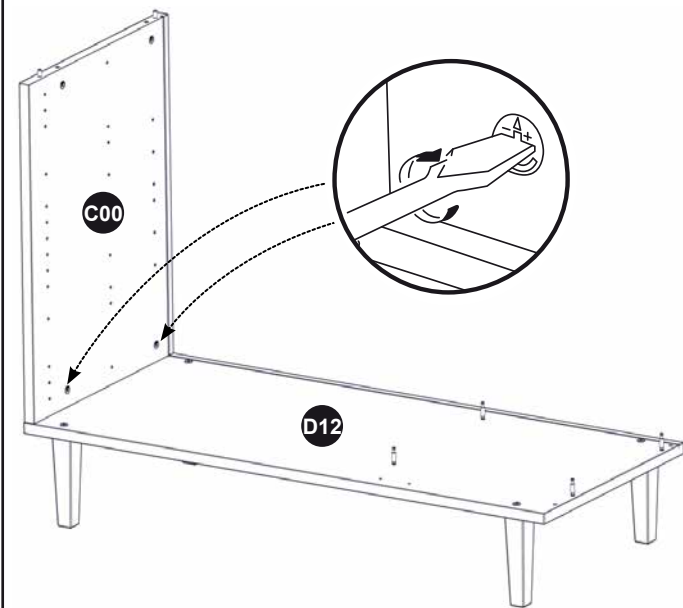
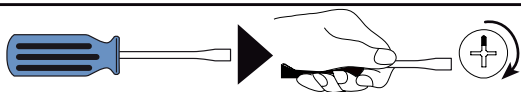
5



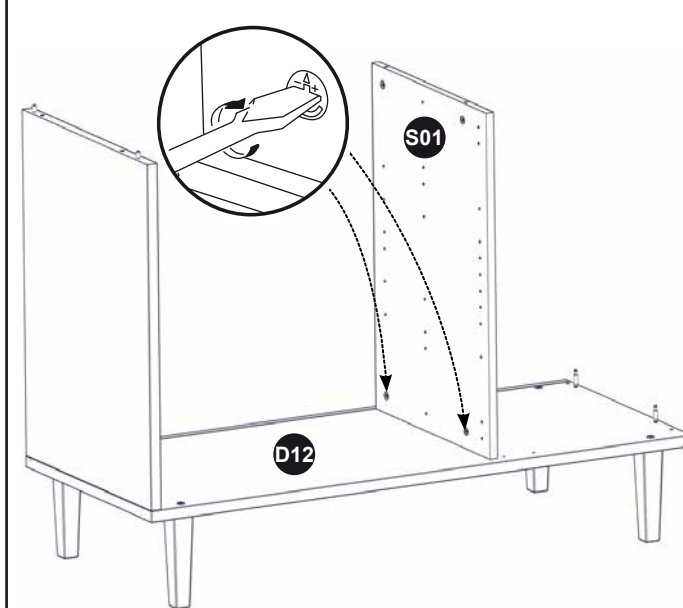
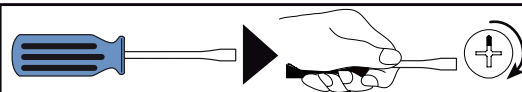
6



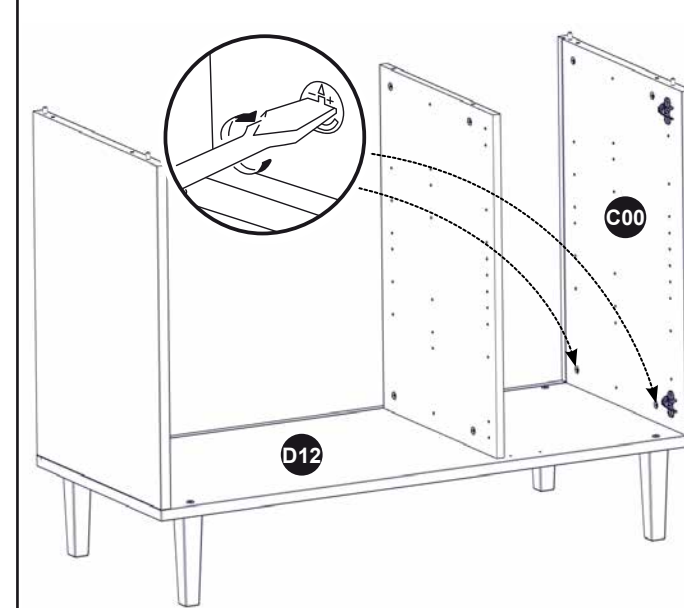
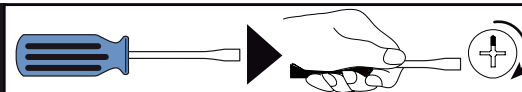
7



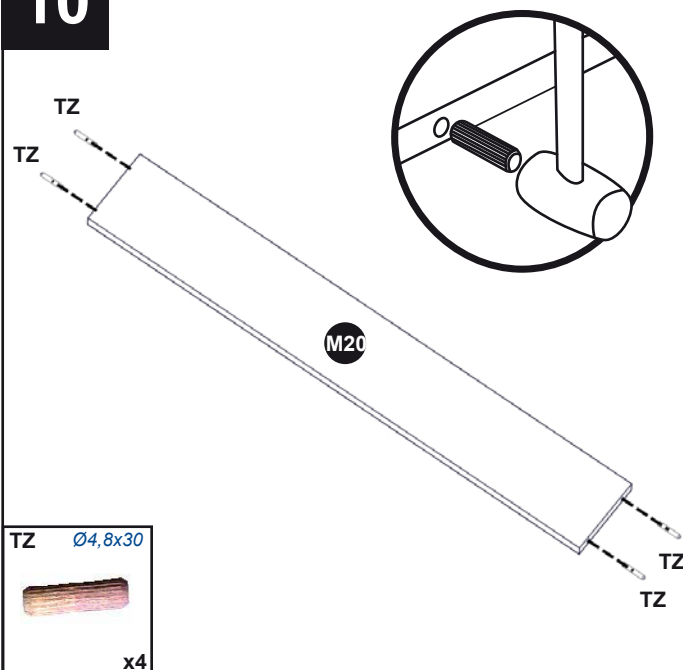
8



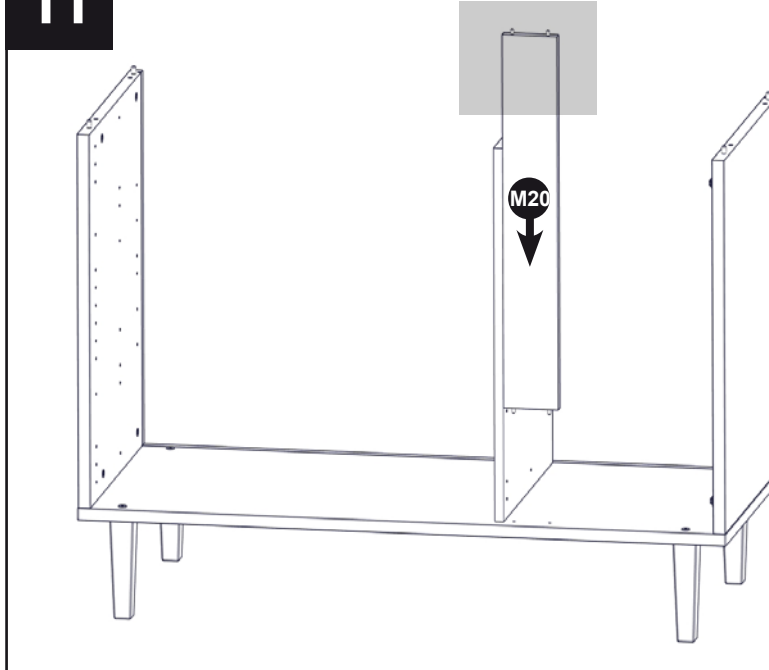
9



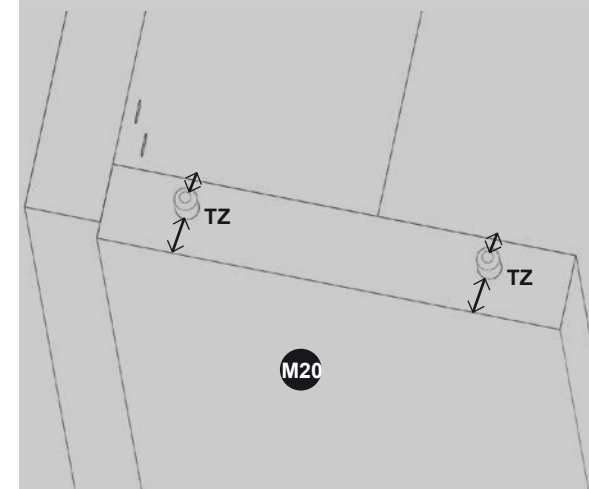
10



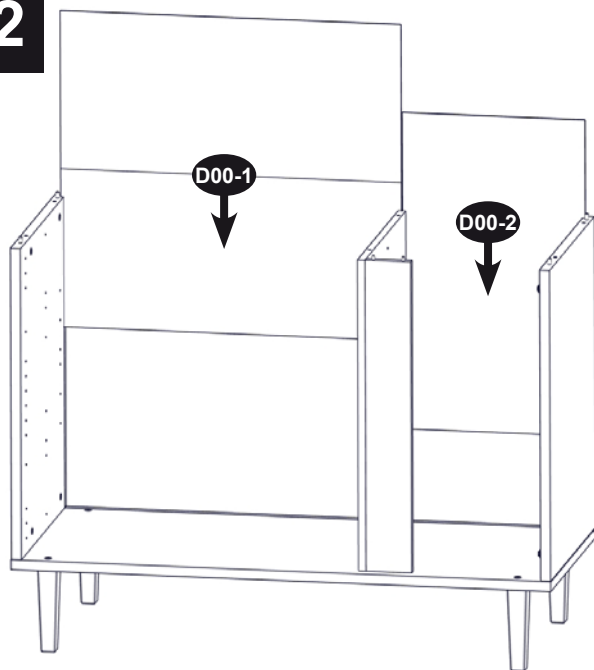
11



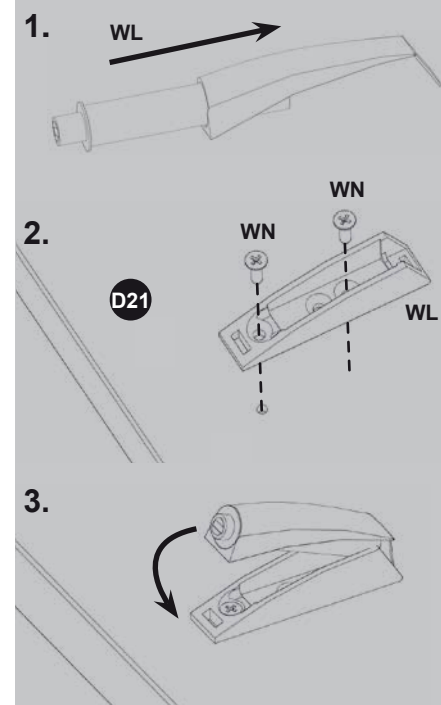
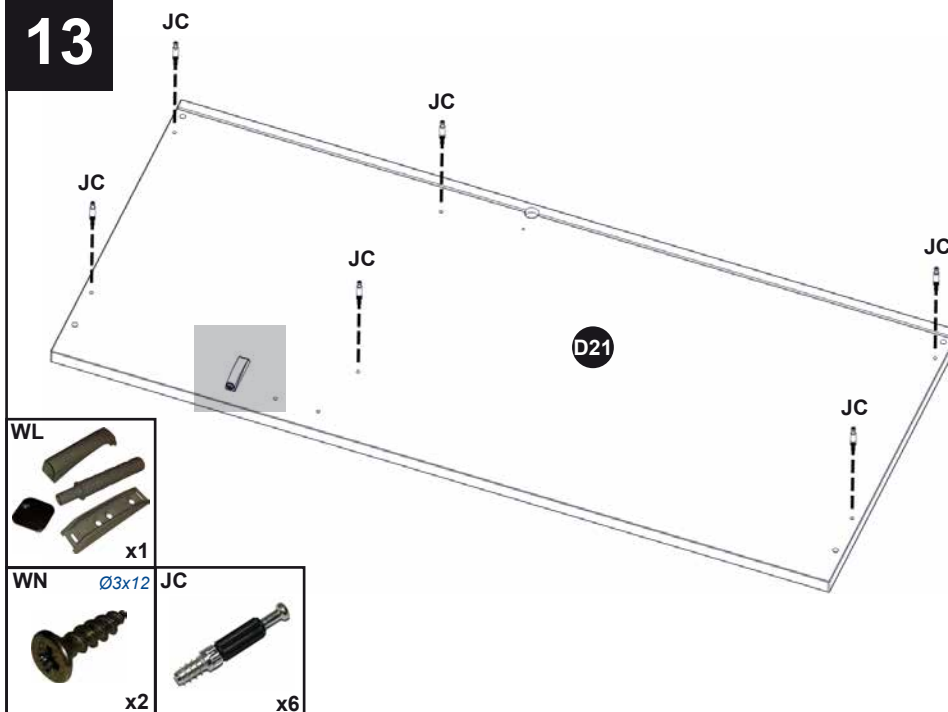
ATTENTION au sens de la
pièce M20 !
TAKE CARE to the direction
of part M20 !



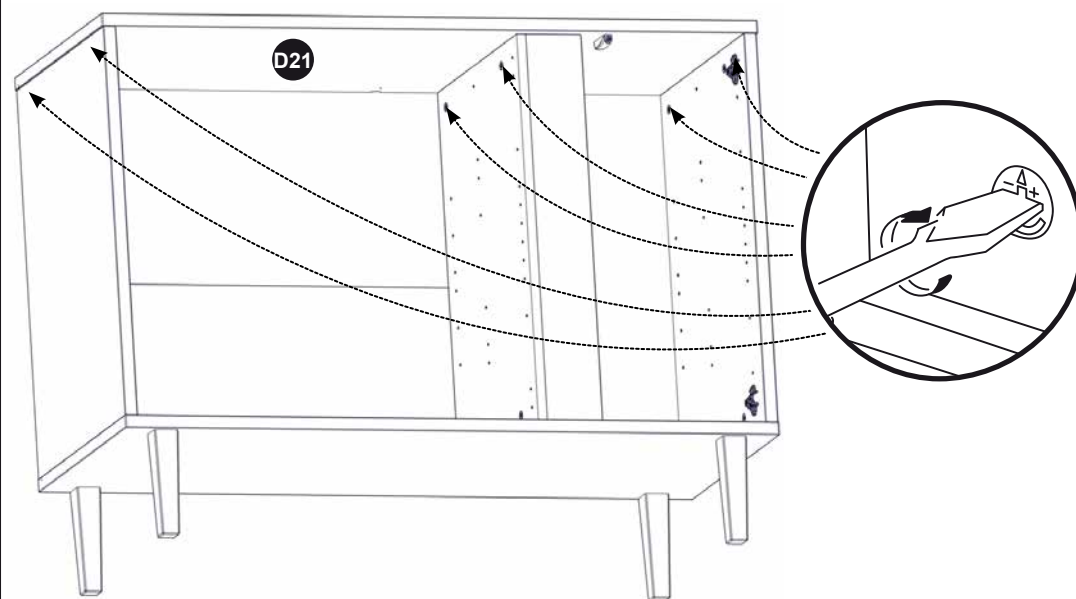
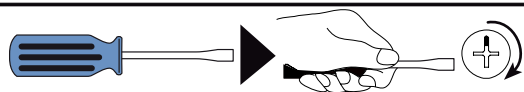
12



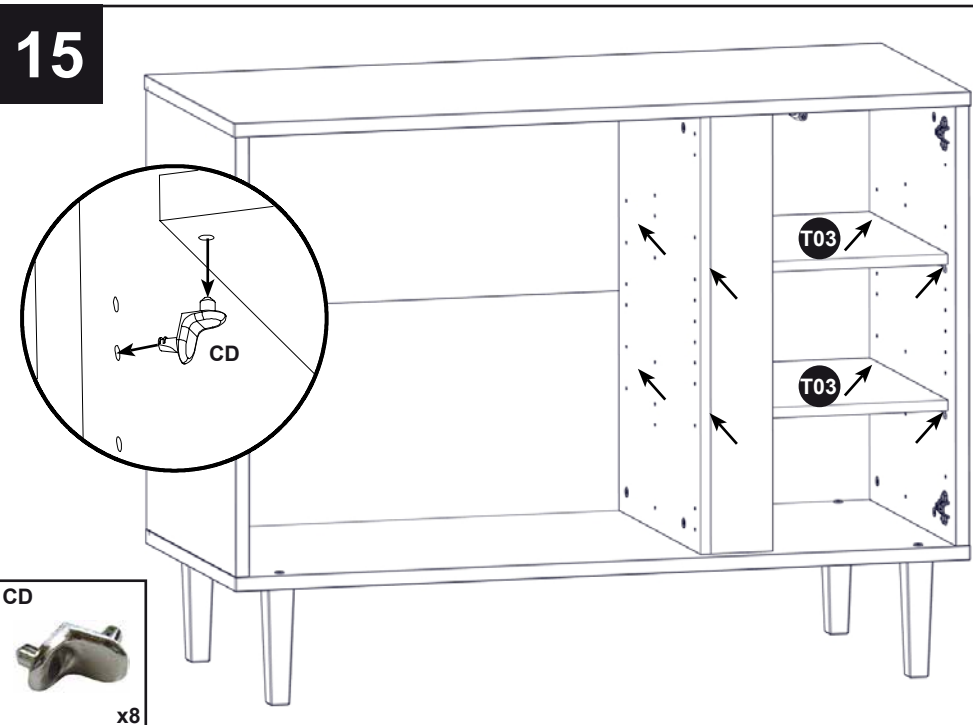
13



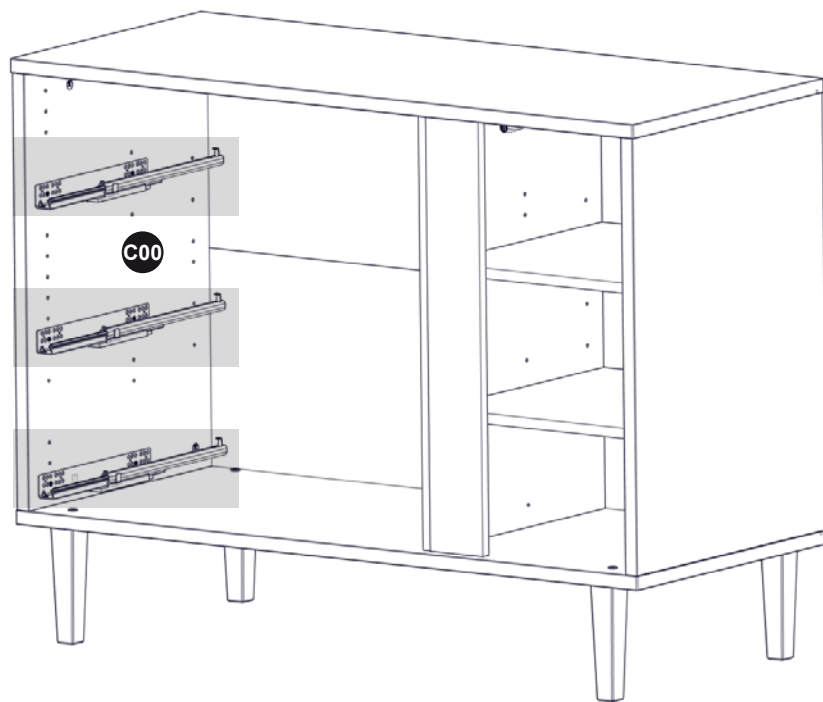
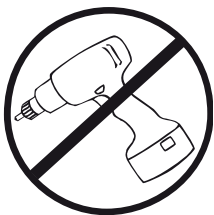
14



15



16



AC Ø6x11.5



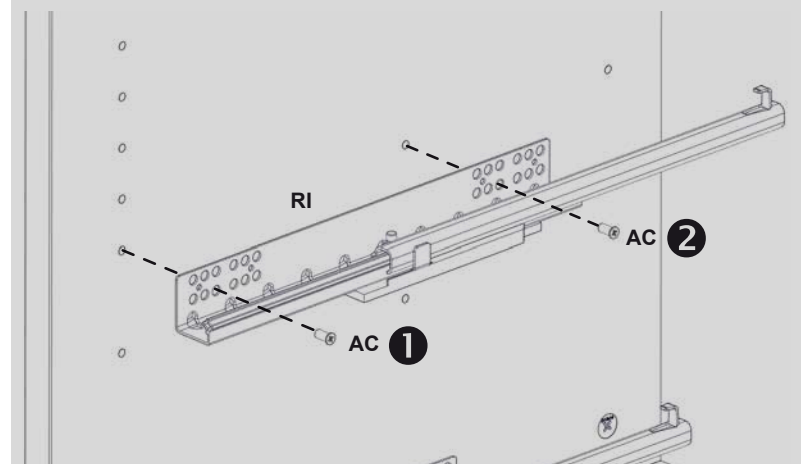
x6

RI

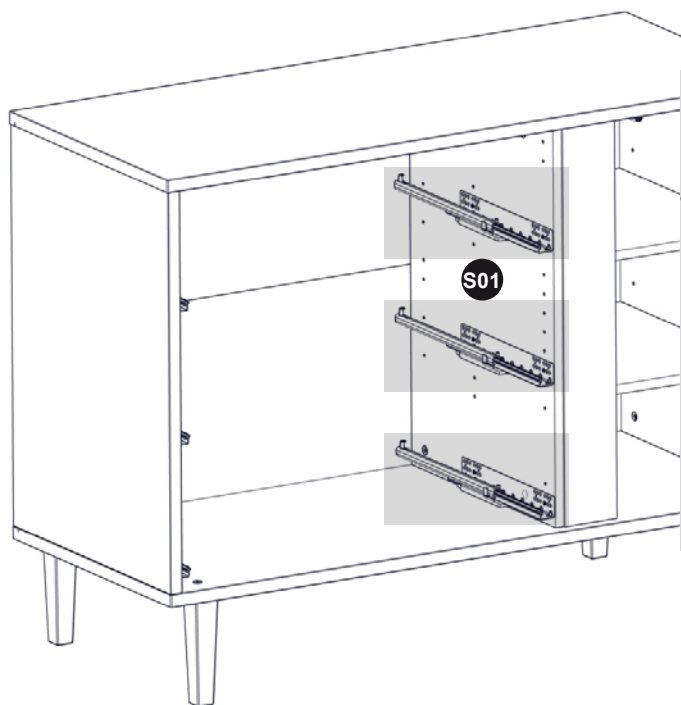


x3

- Attention au sens de la coulisse : respectez le détail ci-dessous.
- Take care of the slideway's direction : respect the instructions below.



17



AC Ø6x11.5



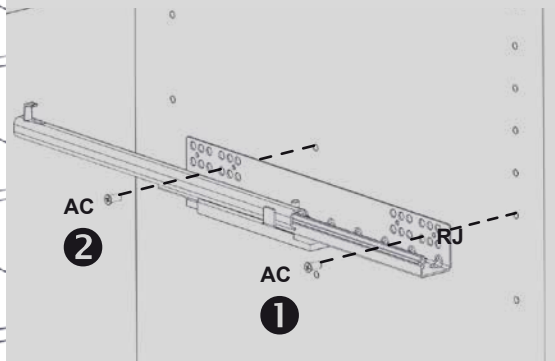
x6

RJ



x3

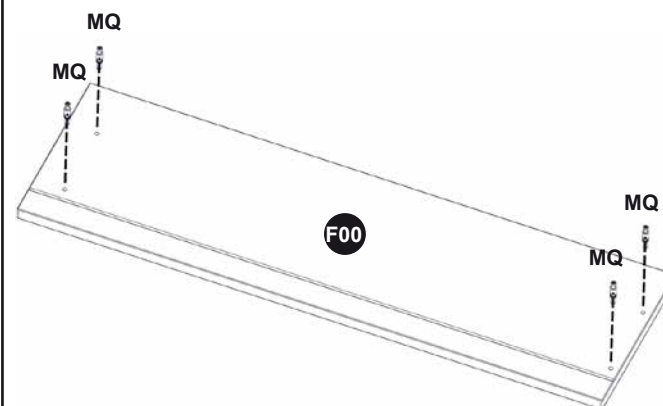
- Attention au sens de la coulisse : respectez le détail ci-dessous.
- Take care of the slideway's direction : respect the instructions below.



18



x3

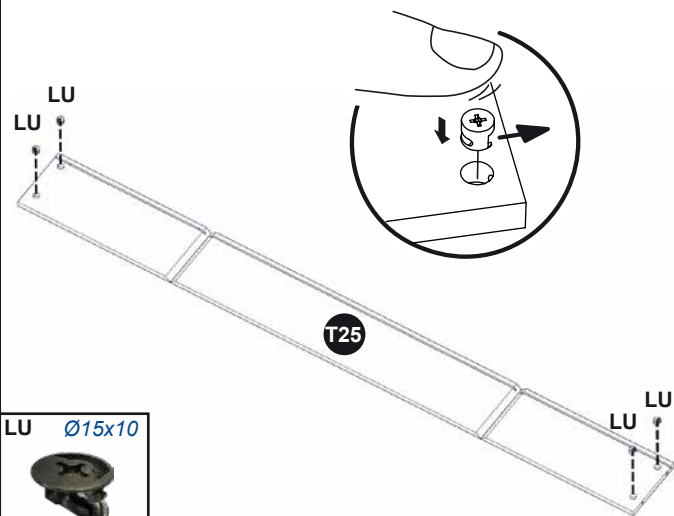


MQ



x12

19



LU Ø15x10

x12

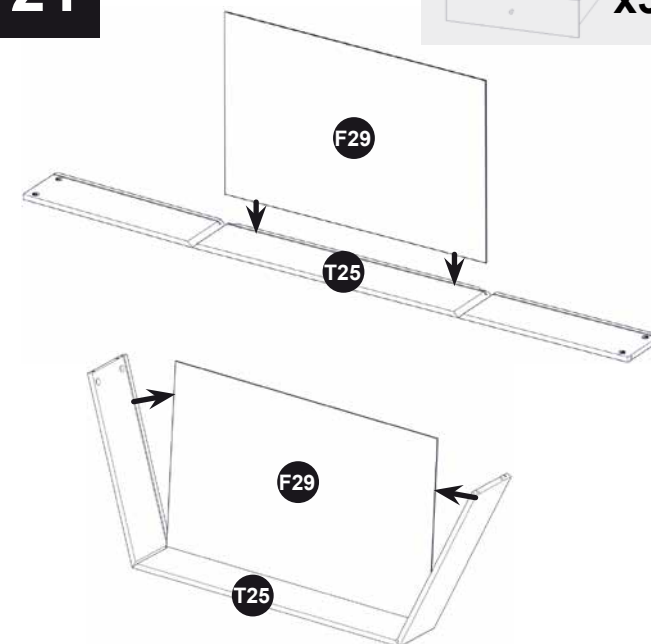
20



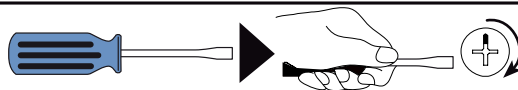
BV

Encoller les rainures (parties entourées) sur la pièce n°T25.
Gum the marked parts on the part n°T25.

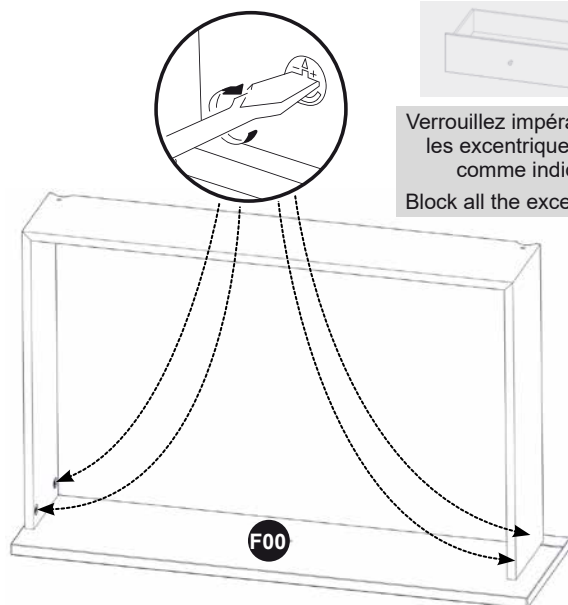
21



22

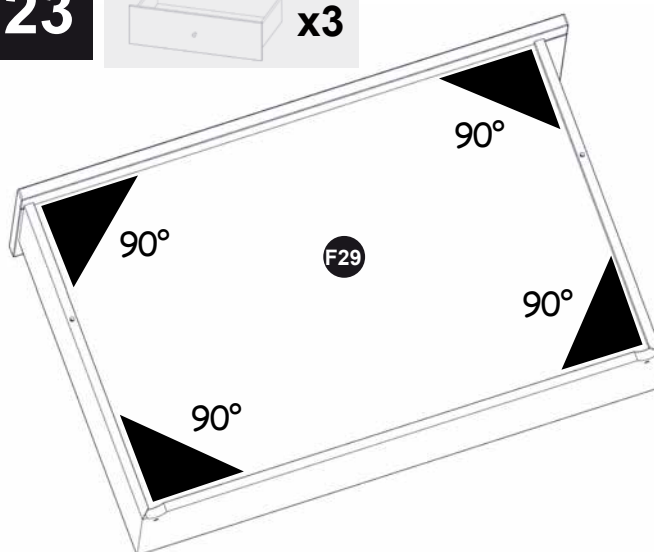


Verrouillez impérativement les excentriques «LU» comme indiqué.
Block all the excenters LU.



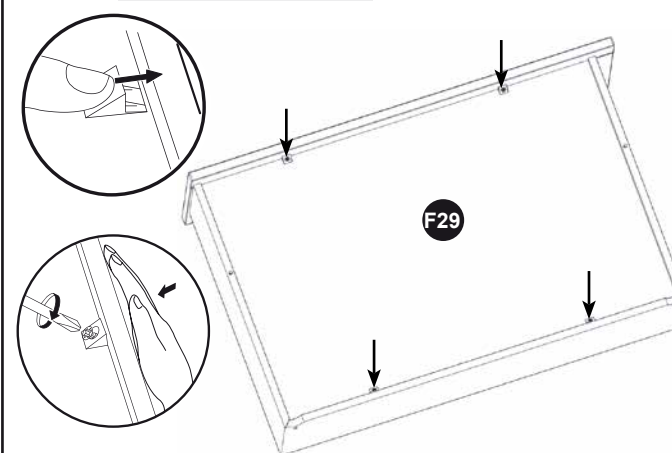
F00

23



Avant de passer à l'étape suivante, vérifiez que le tiroir comporte bien 4 angles droits.
Before the next stage, check that the drawer has 4 right angles.

24



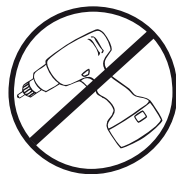
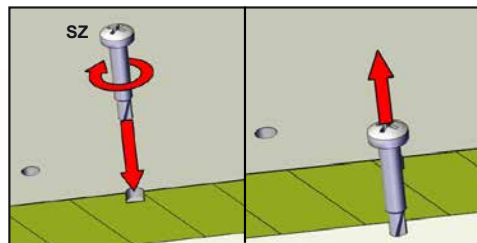
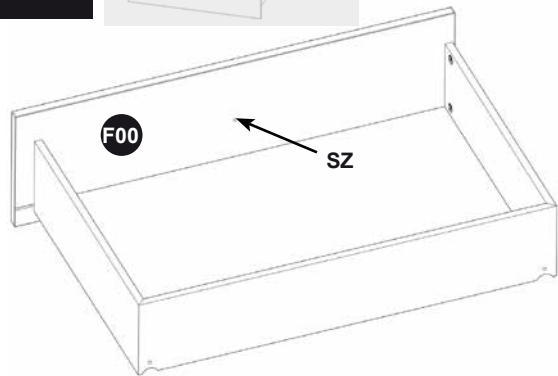
LW



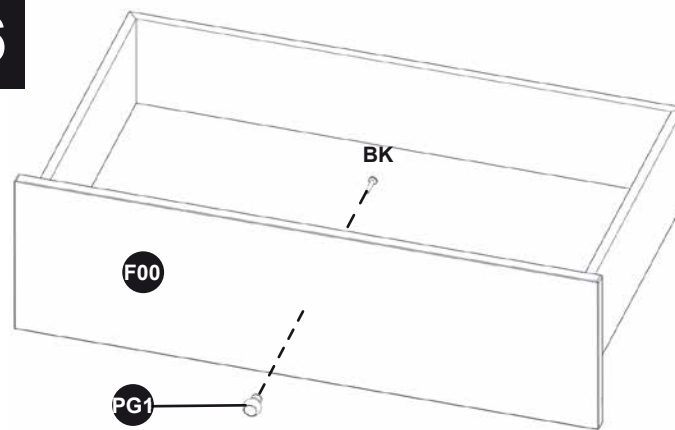
x12

Important : La fixation des coins plastiques permet le bon maintien des tiroirs !
Important : Fastening the plastic corners allows for the proper holding of the drawers !

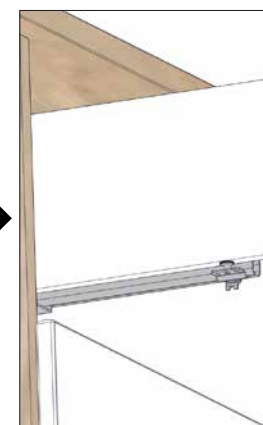
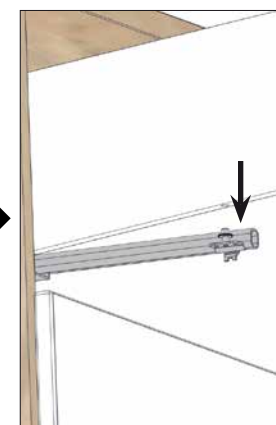
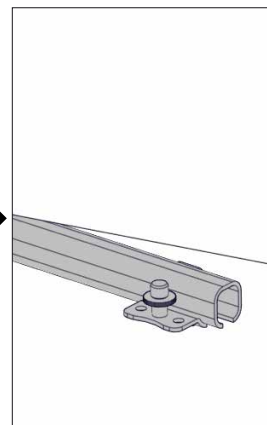
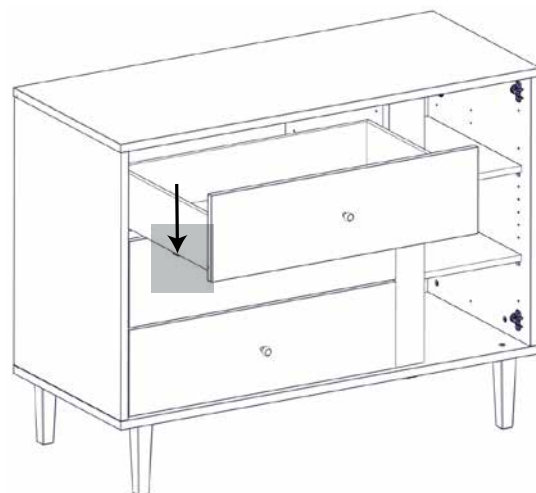
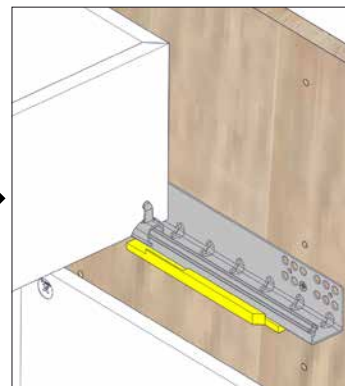
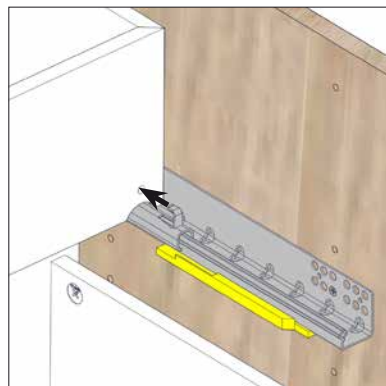
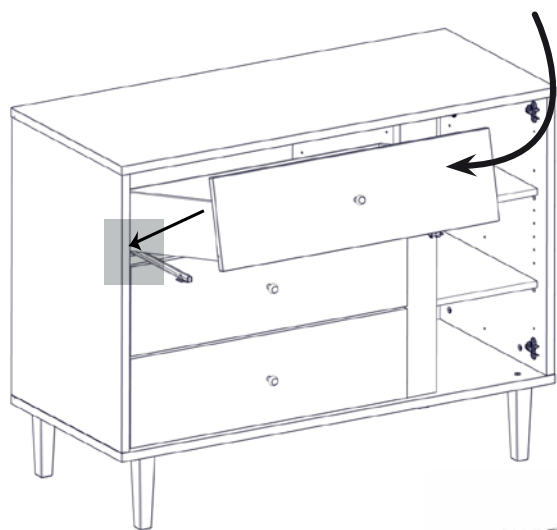
25



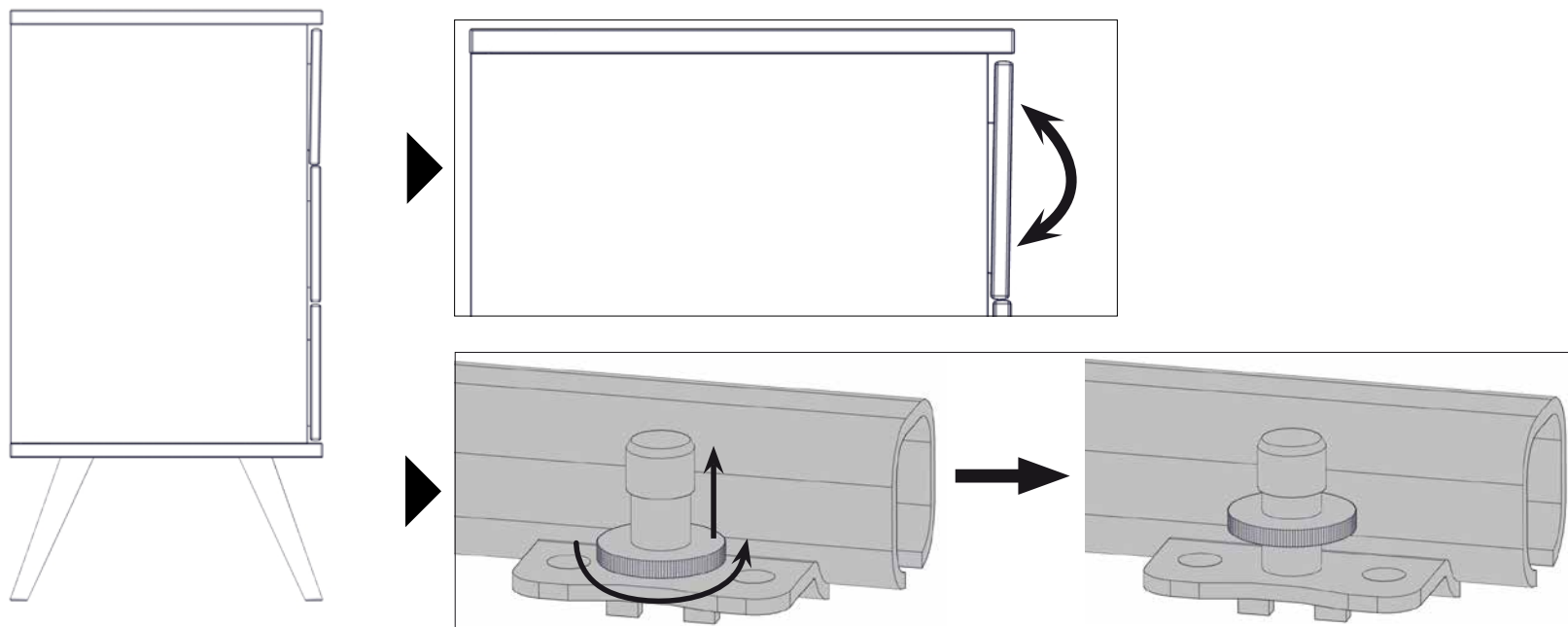
26



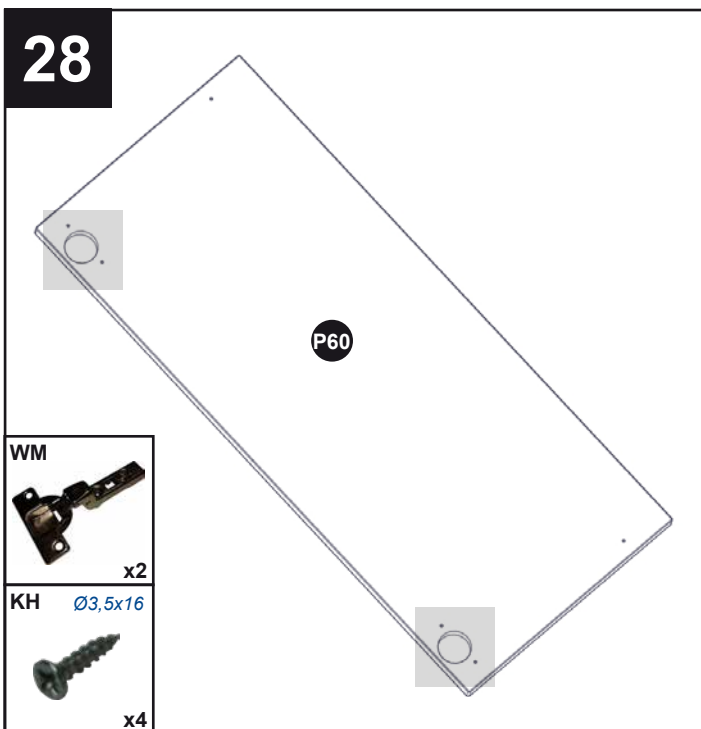
27



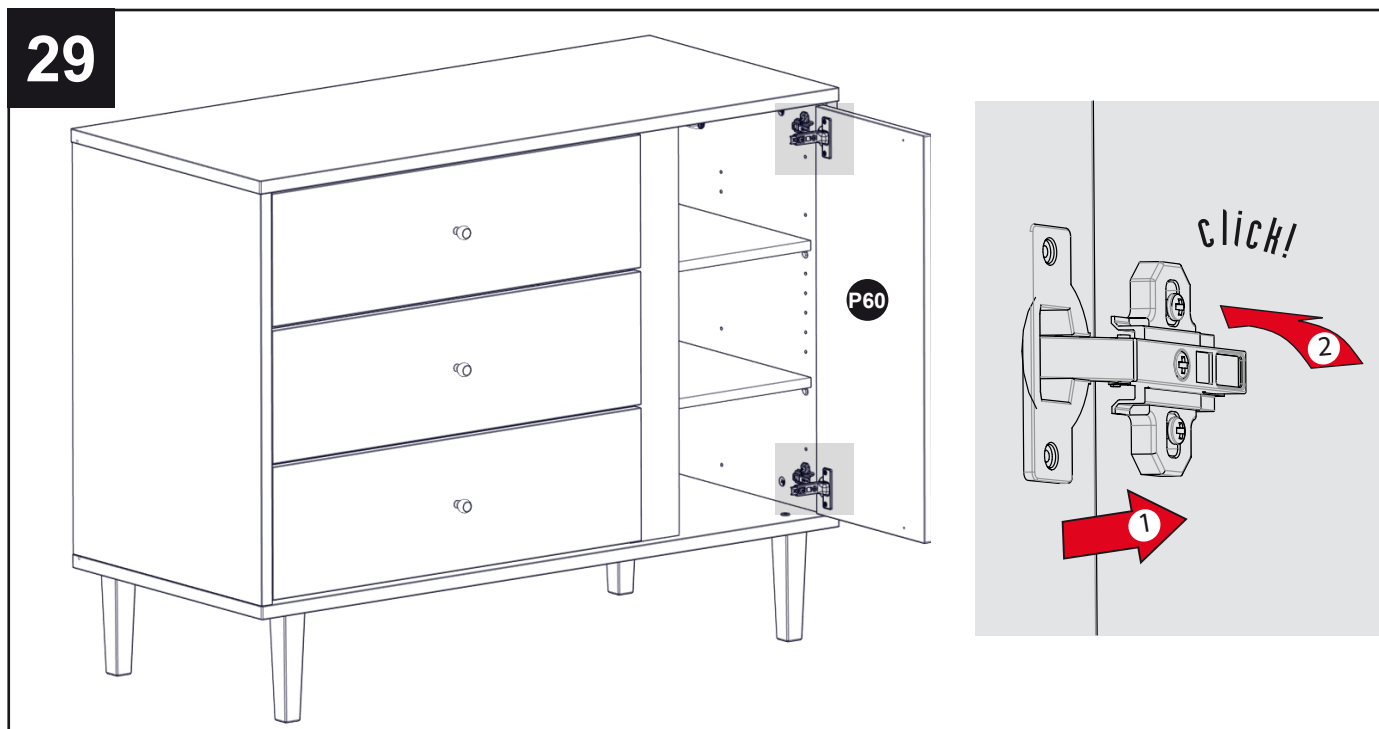
RÉGLAGE DES TIROIRS / DRAWER ADJUSTMENT



28



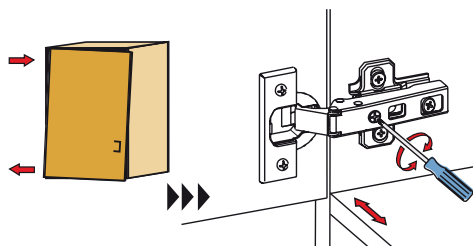
29



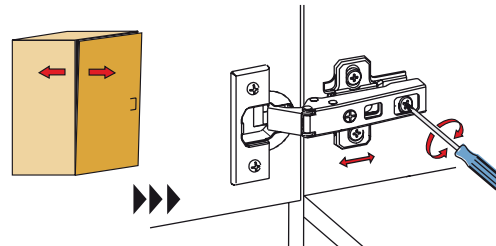
REGLAGES DES PORTES

ADJUSTING THE DOORS

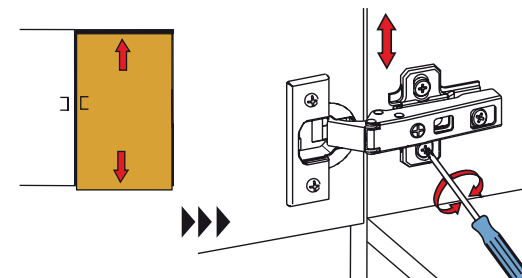
Réglage de recouvrement
Lateral adjustment



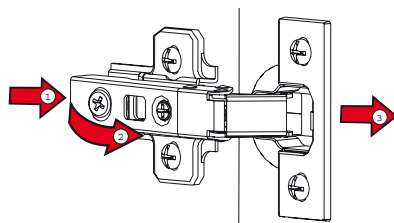
Réglage en profondeur
Frontal adjustment



Réglage en hauteur
Vertical adjustment

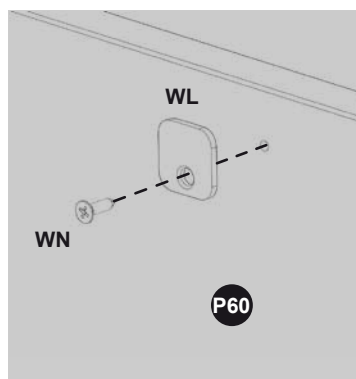
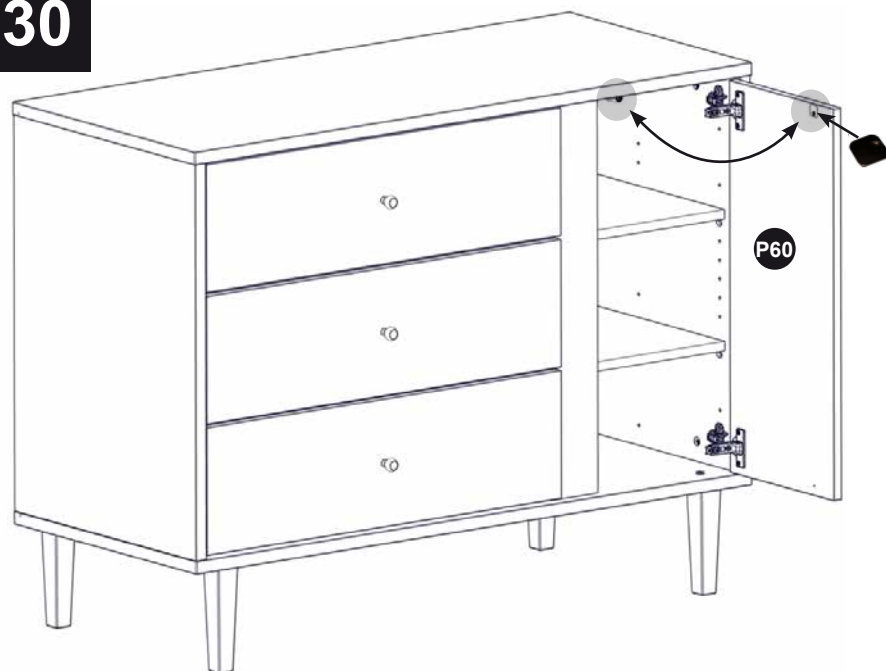


Démontage des portes par clipsage - Taking down the doors

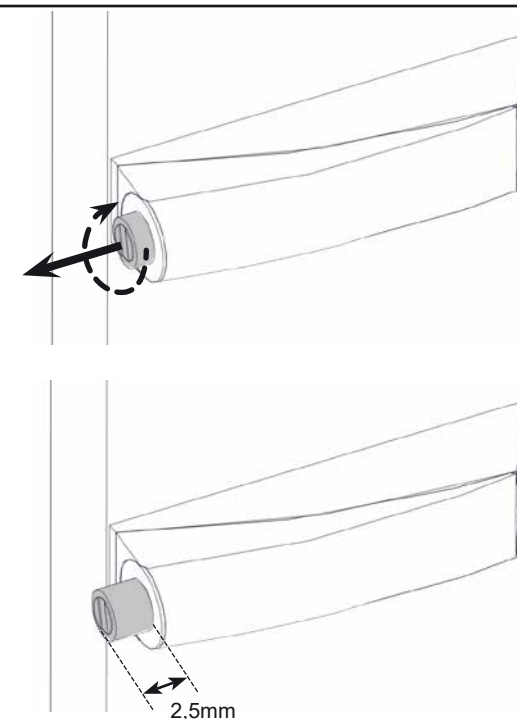


- Appuyez sur le cliquet placé sous le bras latéral de la charnière afin de la déverrouiller (1) : le bras de la charnière est dégagé de l'embase (2) et la porte peut être retirée vers l'avant (3).
- Push the pawl under the lateral arm of the hinge in order to unlock it (1) : the arm of the hinge is released (2), the door can be taken forward off (3).

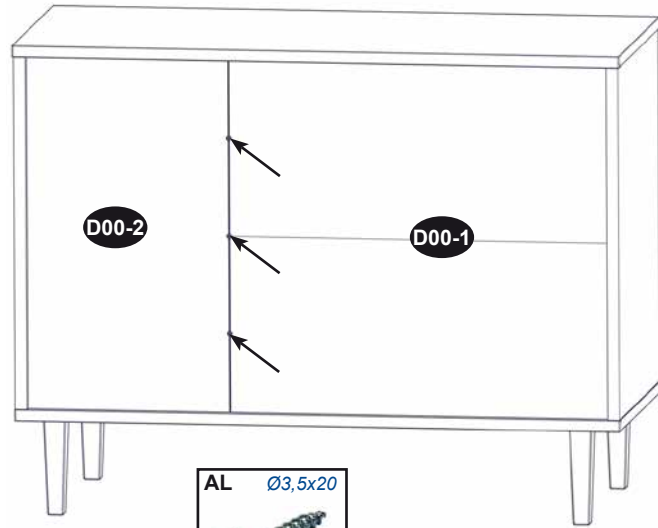
30



REGLAGES
DES
POUSSES-
LACHES
ADJUSTING
THE PUSH
UP SYSTEM



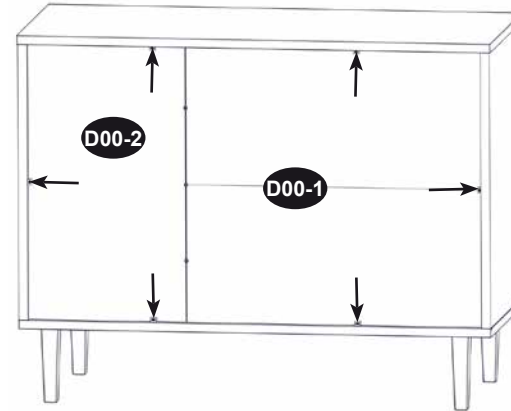
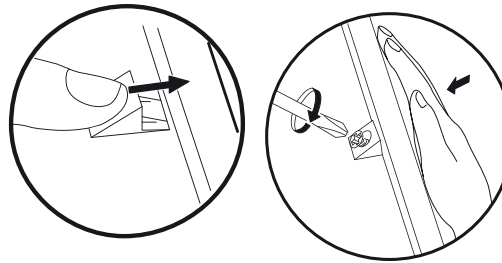
31



32

Important
: La fixation des coins plastiques permet le bon maintien du meuble !

Important
: Fastening the plastic corners allows for the proper holding of the furniture !



DERNIERS REGLAGES FINAL ADJUSTMENTS

Pour un bon fonctionnement de la commode, il est indispensable de caler correctement celle-ci. Utilisez une ou plusieurs cales adaptées (épaisseur) de façon à aligner verticalement les faces de tiroir. Veillez aussi à resserrer périodiquement les assemblages.

For a good using of the chest of drawer, it is essential to steady correctly this one. Use one or several adapted wedges (thickness) in order to lay out fronts of drawers straight down. Screw up regularly assembling parts please.

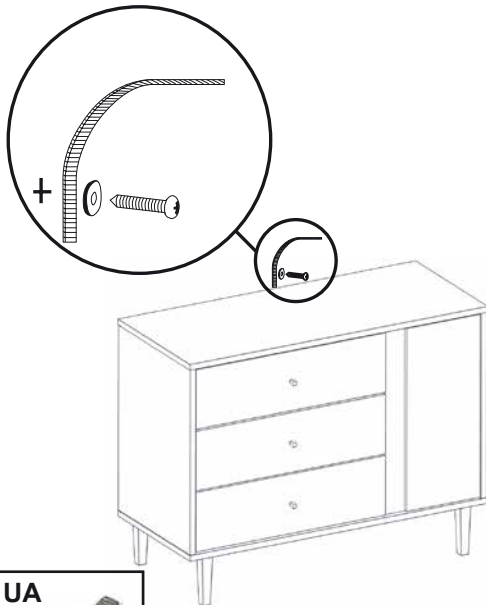


DISPOSITIF ANTI-BASCULE

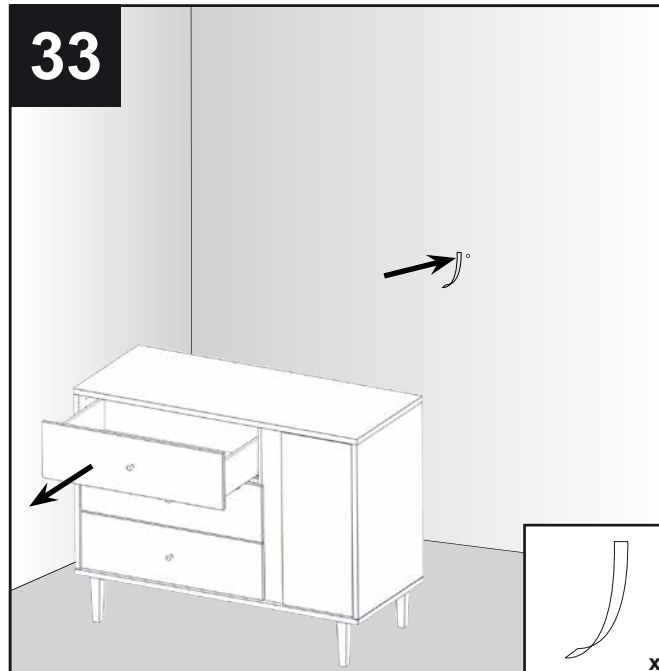
La vis fournie avec le dispositif anti-bascule est destinée à fixer le dispositif dans le meuble. Pour la fixation au mur, compléter par une vis adaptée au support mural. En cas de doute, contacter un magasin de bricolage.

FALLOVER-PROOF DEVICE

Screw supplied with the fallover-proof device must be used to fix the device in to the piece of furniture. For the fixation to the wall, complete it by a screw adapted to the wall bracket. In case of doubt, contact a DIY store.



33



34

